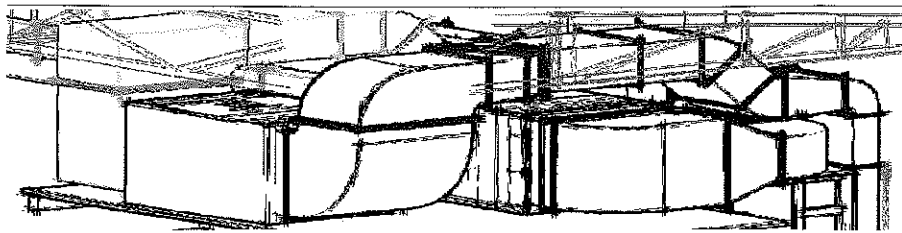


815/2017



**DESIGN  
TECHNOLOGY s.r.o.**

VZDUCHOTECHNIKA - KLIMATIZÁCIA

[www.d-t.sk](http://www.d-t.sk)

**Zmluva o dielo č. 10/2017  
uzavretá podľa ustanovení § 536  
Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb.**

**Článok I.  
Zmluvné strany**

**1.1 Objednávateľ:**

Obchodné meno spoločnosti: **Obec Švábovce**  
Adresa spoločnosti: **059 12 Švábovce 132**  
Zastúpená vo veciach zmluvných: **Ing. Jánom Mlynárom, starostom obce**  
Zastúpená vo veciach technických:  
Zastúpená vo veciach realizačných:  
Bankové spojenie: **VÚB, a.s. Poprad**  
Číslo účtu: **IBAN SK5002000000000025121562**  
IČO: **00326623**  
DIČ: **2020674997**  
Mail: **obec.svabovce@gmail.com**

Ďalej len „*Objednávateľ*“

**1.2 Zhotoviteľ:**

Obchodné meno spoločnosti:	<b>DESIGN TECHNOLOGY s. r. o.</b>
Adresa spoločnosti :	<b>Popradské nábrežie 448/29, 058 01 Poprad</b>
Zastúpená vo veciach zmluvných:	<b>Milan Marečák, konateľ</b>
Zastúpená vo veciach technických:	<b>Andrej Šimko, Bc., projekt manažér</b>
Bankové spojenie:	<b>ČSOB, a.s.</b>
Číslo účtu IBAN:	<b>SK72 7500 0000 0040 2238 8251</b>
SWIFT:	<b>CEKOSKBX</b>
IČO:	<b>46 019 359</b>
DIČ:	<b>2023211069</b>
IČ DPH:	<b>SK2023211069</b>
tel.č.	<b>052/7781955</b>

Zapísaná v OR SR Okresného súdu Prešov, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 24004/P

Ďalej len „*Zhotoviteľ*“

## **Článok II. Predmet plnenia**

- 2.1** Predmetom plnenia tejto zmluvy o dielo je dodávka a montáž klimatizácie na akciu  
**„Obec Švábovce –Obecný klub-klimatizácia“**
- 2.2** Rozsah ZoD je daný cenovou ponukou zhotoviteľa č.60A/2017 zo dňa 17.10.2017 a položkovitým rozpočtom, ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto ZoD.
- 2.3** V prípade výskytu dodávok alebo prác nešpecifikovaných v ZoD sa zmluvné strany dohodli, že zhotoviteľ tieto práce vykoná na základe podpísaného dodatku k tejto zmluve obidvoma stranami, v ktorom bude uvedený rozsah, termín a cena týchto dodávok a prác. Tento dodatok bude vyhotovený a podpísaný zmluvnými stranami pred začatím dodávok a prác nešpecifikovaných v ZoD. V opačnom prípade má zhotoviteľ právo nešpecifikované dodávky a práce nevykonať.
- 2.4** Objednávateľ odovzdá zhotoviteľovi pri prevzatí staveniska celkový harmonogram stavby. Na základe obdržaného harmonogramu stavby, vypracuje zhotoviteľ harmonogram postupu prác, ktorý tvorí nedeliteľnú prílohu tejto zmluvy. Pokiaľ dôjde počas doby realizácie k takým zmenám projektového riešenia, ktoré si vyžaduje zväčšenie zmluvného rozsahu dodávok a prác, musí byť súčasťou dohody o ich vykonaní aj dohoda o predĺžení termínu ukončenia prác (aj zmenený harmonogram objednávateľa a zhotoviteľa) o dobu potrebnú na realizáciu požadovaných zmien o naviac práce.

## **Článok III. Lehoty plnenia**

- 3.1** Zhotoviteľ zhotoví dielo v zmysle článku II. tejto zmluvy v termínoch podľa dohodnutého harmonogramu prác nasledovne:
- začiatok realizácie .....do 7 dní podpise ZoD
  - ukončenie prác .....do 3 dní od nástupu na montáž
- Príčom termín začatia prác by nemal byť skorší ako termín posledného podpisu ZoD.
- 3.2** Ak zhotoviteľ pripraví dielo na odovzdanie pred dohodnutým termínom, zaväzuje sa odberateľ toto dielo prevziať aj v skoršom ponúkanom termíne.
- 3.3** Dodržanie lehôt plnenia zo strany zhotoviteľa je závislé od riadneho a včasného spolupôsobenia objednávateľa dohodnutého v tejto zmluve. Po dobu omeškania objednávateľa s poskytnutím spolupôsobenia nie je zhotoviteľ v omeškaní so splnením záväzku. Omeškanie musí byť vzájomné potvrdené:
- a)** oficiálnym listom zo strany Objednávateľa adresovaným Zhotoviteľovi alebo
  - b)** zápisom do montážneho denníka zhotoviteľa

V prípade prerušenia prác z rôznych dôvodov na strane objednávateľa, je objednávateľ povinný oznámiť to písomnou formou zhotoviteľovi najneskôr do 5 dní.

- 3.4 Ak objednávateľ bude v omeškaní s plnením termínu pripravenosti staveniska podľa harmonogramu prác, upraví sa čas plnenia zmluvy vzájomnou dohodou zmluvných strán dodatkom k zmluve.
- 3.5 Zástupcovia objednávateľa a zhotoviteľa uvedení v predmetnej zmluve sú splnomocnení konať v ich mene počas celej doby realizácie stavby.

#### **Článok IV. Cena diela**

- 4.1 Zmluvné strany sa dohodli, že cena za realizáciu predmetu plnenia tejto zmluvy je stanovená na základe vypracovanej cenovej ponuky zhotoviteľa a podľa Zákona 18/96 Zb. nasledovne:

<b>Spolu cena diela bez DPH</b>	<b>4 867,- EUR</b>
---------------------------------	--------------------

- 4.2 V cene sú zahrnuté náklady na zabezpečenie dodávok a prác v mieste plnenia podľa predmetu a rozsahu diela uvedeného v bode 2.2.
- 4.3 V zmysle zákona č. 222/2004 Zb. bude k predmetnej cene pripočítaná DPH vo výške stanovenej príslušnými predpismi v čase plnenia.
- 4.4 Predmetná cena neobsahuje objednávateľom dodatočne požadované navyše práce a zmeny v technickom riešení, ktoré budú ocenené jednotkovými cenami nad rámec uvedenej ceny diela.

#### **Zmluvná cena nezahŕňa:**

- náklady na absolvovanie rôznych špecializovaných školení (BOZP, atď.) podľa požiadaviek Objednávateľa, ktoré sú potrebné k vykonaniu diela
- náklady na dokumentáciu súvisiacu s predmetom zmluvy vyhotovenú v inom ako Slovenskom jazyku, vrátane tlmočenia, prekladov, obhliadok a pobytov mimo územia SR

#### **Článok V. Platobné podmienky**

- 5.1 Objednávateľ prehlasuje, že má na uvedené práce zabezpečené finančné prostriedky.
- 5.2 Zmluvné strany sa dohodli na následnej forme platby:
- záloha vo výške..50.....%
  - konečná fakturácia na základe súpisu vykonaných dodávok a prác, odsúhlaseného zástupcom objednávateľa so splatnosťou 14 dní.
- 5.3 Zhotoviteľ vystaví faktúru na základe súpisu vykonaných dodávok a prác, schváleného a podpísaného zástupcom Objednávateľa podľa bodu 5.2.  
V prípade, že zástupca Objednávateľa nie je Zhotoviteľom z rôznych dôvodov zastihnuteľný alebo je nedostupný a súpis dodávok a prác Zhotoviteľovi nepotvrdí, Zhotoviteľ má právo poslať tento súpis dodávok a prác doporučenou poštou. K zaslanému

súpisu má Objednávateľ možnosť vyjadriť sa do 5 pracovných dní od obdržania súpisu. Ak sa objednávateľ do tejto stanovenej lehoty Zhotoviteľovi písomne nevyjadrí, Zhotoviteľ považuje súpisy vykonaných dodávok a prác za odsúhlasené Objednávateľom a vystaví faktúru, ktorú následne doručí Objednávateľovi.

- 5.4 V prípade nesúhlasu so zaslanou faktúrou, môže ju objednávateľ písomne reklamovať a vrátiť zhotoviteľovi do 3 pracovných dní od odoslania.
- 5.5 Objednávateľ nadobúda vlastnícke právo k dodaným zariadeniam až úplným uhradením všetkých záväzkov voči zhotoviteľovi.

## **Článok VI.**

### **Záručná doba a zodpovednosť za vady**

- 6.1 Zhotoviteľ zodpovedá za to, že predmet plnenia tejto zmluvy bude zhotovený podľa podmienok zmluvy a nesie zodpovednosť za zrealizované dielo počas trvania záručnej doby uvedenej v bode 6.5.
- 6.2 Zhotoviteľ zodpovedá za vady, ktoré má dielo v čase jeho odovzdania objednávateľovi. Za vady, ktoré sa prejavili po odovzdaní diela, zodpovedá zhotoviteľ iba vtedy, ak boli spôsobené porušením jeho povinností.
- 6.3 Zhotoviteľ nezodpovedá za vady diela, ktoré boli spôsobené použitím podkladov a vecí poskytnutých objednávateľom a zhotoviteľ ani pri vynaložení všetkej starostlivosti nemohol zistiť ich nevhodnosť alebo na ňu upozornil objednávateľa a ten na ich použití trval.
- 6.4 Zhotoviteľ nezodpovedá za vady diela v prípade, ak ich spôsobil objednávateľ alebo tretia osoba, alebo boli spôsobené nesprávnym zaobchádzaním alebo nepovolenou manipuláciou. Zhotoviteľ nezodpovedá za prípadné vady komponentov dodaných objednávateľom.
- 6.5 Záručná doba na dodaný materiál a kvalitu vykonaných prác je 24 mesiacov. Na zariadenia platí záruka 24 mesiacov. Lehoty začínajú plynúť dňom odovzdávacieho a preberacieho konania.
- 6.6 Zhotoviteľ diela je povinný na vlastné náklady odstrániť vady, ktoré vznikli v rámci trvania záručnej lehoty. Zhotoviteľ je povinný začať s odstraňovaním oprávnené reklamovaných vád d o 48 hodín po nahlásení poruchy a odstrániť ich v primeranom čase. Ak bude vada neopraviteľná, zhotoviteľ na základe dohody s objednávateľom dodá náhradný predmet plnenia. Vady je objednávateľ povinný reklamovať písomnou formou t.j. mailom alebo faxom s čo najpresnejším popisom vady
- 6.7 Po odovzdaní diela Objednávateľ uzatvorí so Zhotoviteľom zmluvu na servis vzduchotechnických zariadení.
- 6.8 Ak zhotoviteľ v primeranej lehote neodstráni vady na ktoré sa vzťahuje záručná doba, je objednávateľ oprávnený nechať tieto vady odstrániť treťou osobou a náklady vyúčtovať zhotoviteľovi. Predmetné vyúčtovanie musí byť vzájomné písomne odsúhlasené obidvoma zmluvnými stranami. V prípade zádržného má Objednávateľ právo preúčtovať náklady Zhotoviteľovi na odstraňovanie vád na diele v záručnej dobe treťou osobou maximálne do výšky zádržného podľa bodu 5.2.

## **Článok VII. Spolupôsobenie zmluvných strán**

- 7.1** Zhotoviteľ zabezpečí plnenie ZoD podľa harmonogramu prác. Zhotoviteľ nie je zodpovedný za sklzy, ktoré sú vyvolané vplyvom zvláštnych okolností, spadajúcich mimo oblasť pôsobenia zhotoviteľa ( vyššia moc ).
- 7.2** Objednávateľ je povinný vyjadrovať sa v lehote do 3 pracovných dní ku zmenám, nakoľko zápisy môžu slúžiť ako podklad pre vyhotovenie dodatkov k zmluve.
- 7.3** Odovzdanie a prevzatie diela sa uskutoční protokolárne. Preberací protokol vyhotoví zhotoviteľ.
- 7.4** Objednávateľ bude na pracovisku zabezpečovať koordináciu prác, tak aby nebola narušená plynulosť postupu prác zhotoviteľa.
- 7.5** V prípade, že Objednávateľ požaduje od zhotoviteľa dodržiavanie vlastných pravidiel BOZP, je jeho povinnosťou s týmito pravidlami Zhotoviteľa oboznámiť – resp. predložiť zhotoviteľovi pravidlá BOZP v tlačenej forme pri podpise zmluvy.
- 7.6** Zhotoviteľ je povinný dodržiavať platnú legislatívu v oblasti ochrany a tvorby životného prostredia a platné technické normy. Zhotoviteľ zodpovedá za poriadok a čistotu na stavenisku. V areáli je zakázané spaľovanie akýchkoľvek materiálov a látok a vytváranie čiernych skládok a dpadov . Pôvodcom odpadov, ktoré vzniknú pri činnosti, ktorá súvisí so zabezpečením plnenia predmetu zmluvy je zhotoviteľ, ktorý s nimi bude nakladať v súlade so zákonom a súvisiacimi predpismi platnými pre oblasť odpadového hospodárstva a na základe dohody s objednávatelom zabezpečí ich zneškodnenie.
- 7.7** Za bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci, hygieny práce, požiarnej ochrany zamestnancov zhotoviteľa na pracovisku objednávateľa zodpovedá v plnom rozsahu zhotoviteľ. V prípade vzniku pracovného úrazu nesie zodpovednosť za svojich zamestnancov zhotoviteľ, ktorý prešetrením danej skutočnosti poverí svojho zmluvného partnera TATRAHASIL s.r.o. Poprad. Zamestnanci zhotoviteľa a sú povinní dodržiavať bezpečnostné, požiarne a hygienické predpisy, najmä:
- pri činnostiach s otvoreným ohňom (podľa vyhl. MV SR č. 121/2002 Z.z. v znení neskorších predpisov, vyhlášky MV SR č. 124/2000 Z.z., vyhlášky SÚBP a SBÚ č. 374/1990 Zb.z., STN 05 06 01, STN 05 06 10, STN 05 06 30),
  - pri nanášaní náterových látok (podľa vyhlášky MV SR č. 142/2004 Z.z.),
  - pre únikové cesty, únikové východy podľa nariadenia vlády SR č. 396/2006 Z.z.
- Zhotoviteľ zodpovedá za odbornú a zdravotnú spôsobilosť svojich zamestnancov, za poučenie s potrebnými predpismi ohľadne bezpečnosti práce. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť účasť svojich zamestnancov, ktorí budú vykonávať práce na pracoviskách objednávateľa na vstupnom školení v oddelení bezpečnostno- technickej služby a oboznámení sa s pracoviskom a poukázaním na prípadné riziko práce.
- V prípade kontroly pracoviska objednávatelom a zistenia porušenia dohodnutých ustanovení zhotoviteľ je povinný nedostatky odstrániť.
- 7.9** V zmysle zákona č. 124/2006 Z.z. za bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci na spoločnom pracovisku zodpovedá zhotoviteľ v rozsahu svojej dodávky, ktorý spolupracuje s koordinátorom bezpečnosti, povereným objednávatelom v zmysle paragrafu 3 ods.1 Nariadenia vlády SR č. 396/2006 Z.z.

## **Článok VIII. Zmluvné pokuty**

- 8.1** Zmluvné strany sa dohodli, že nesplnenie podmienok tejto zmluvy je možné sankcionovať nasledovne:
- a/ za omeškanie s plnením povinnosti uvedenej v čl. III. tejto zmluvy, má objednávateľ právo uplatňovať si u zhotoviteľa zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny diela za každý deň omeškania, maximálne však do výšky 5% z ceny diela a najneskôr do 6 mesiacov od odovzdania diela
  - b/ za omeškanie s platením faktúr má zhotoviteľ právo uplatňovať si u objednávateľa zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z neuhradenej sumy za každý deň omeškania po lehote splatnosti.
- 8.2** Objednávateľ je povinný včas a písomne oznámiť Zhotoviteľovi všetky zmeny projektu a postupu prác.  
Ak tak neučiní, zmluvné strany sa dohodli, že v prípade pozastavenia realizácie stavby, resp. realizácie VZT, alebo zámery resp. vypustenia akejkoľvek položky z pôvodnej cenovej ponuky, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy, je zhotoviteľ oprávnený
- a) objednávateľovi refaktúrovať vzniknuté poplatky za storno objednávky, v prípade ak boli zo strany zhotoviteľa na predmetné položky už vystavené záväzné objednávky po zohľadnení stanoveného harmonogramu prác a dodacích podmienok
- alebo
- b) v prípade, že tovar sa u dodávateľov stornovať nedá alebo už bol zhotoviteľovi dodaný, dodať predmetné položky objednávateľovi, pričom objednávateľ sa zaväzuje tento tovar prijať a zaplatiť podľa podmienok uvedených v čl. 5.2 tejto zmluvy

## **Článok IX. Osobitné dojednania**

- 9.1** V otázkach, ktoré nie sú upravené v tejto zmluve, platia príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka č. 513/91 Zb.
- 9.2** V prípade bezdôvodného odstúpenia objednávateľa od zmluvy alebo jej vypovedania, má zhotoviteľ nárok na náhradu skutočne a preukázateľne vynaložených nákladov spojených v súvislosti s plnením tejto zmluvy.
- 9.3** Zmluva je uzavretá okamihom, kedy je posledný súhlas s obsahom návrhu zmluvy doručený druhej zmluvnej strane. Zmluva vzniká prejavom súhlasu s celým jej obsahom. Súhlas musí byť písomný, riadne potvrdený oprávneným zástupcom zmluvnej strany, ktorá ho prejavila.
- 9.4** Meniť alebo dopĺňať obsah tejto zmluvy je možné len formou písomných dodatkov, ktoré budú riadne potvrdené a podpísané oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 9.5** Pre platnosť dodatkov sa vyžaduje dohoda v celom obsahu.
- 9.6** K návrhom dodatkov k tejto zmluve sa zmluvné strany zaväzujú vyjadriť písomne v lehote 5 dní

od doručenia návrhu dodatku druhej strane. Po tú istú dobu je týmto návrhom viazaná strana, ktorá ho podala.

- 9.7 Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory, ktoré medzi nimi zo Zmluvy alebo v súvislosti s ňou vzniknú (vrátane sporov o jej platnosť a výklad) rozhodne v rozhodcovskom konaní Rozhodcovský súd. Zmluvné strany sa zaväzujú, že sa podrobia rozhodcovskému rozhodnutiu a jeho rozhodnutie bude pre Zmluvné strany záväzné.
- 9.8 Táto zmluva o dielo spolu s prílohami je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých dve si ponechá objednávateľ a dve zhotoviteľ.
- 9.9 Prílohy zmluvy:  
*Príloha č. 1 - Cenová ponuka a rozpočet zhotoviteľa*

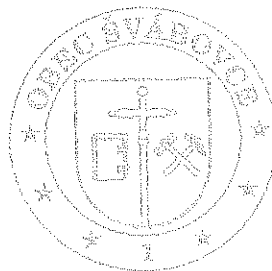
V Poprade, dňa *02/11/2017*

Vo Švábovciach, dňa *4. 11. 2017*

DESIGN TECHNOLOGY s.r.o.  
Popradské nábřežie 448/29  
058 01 Poprad

**SIGNED**

za zhotoviteľa  
**Milan Marečák**  
konateľ



**SIGNED**

za objednávateľa  
**Ing. Ján Mlynár**  
starosta obce